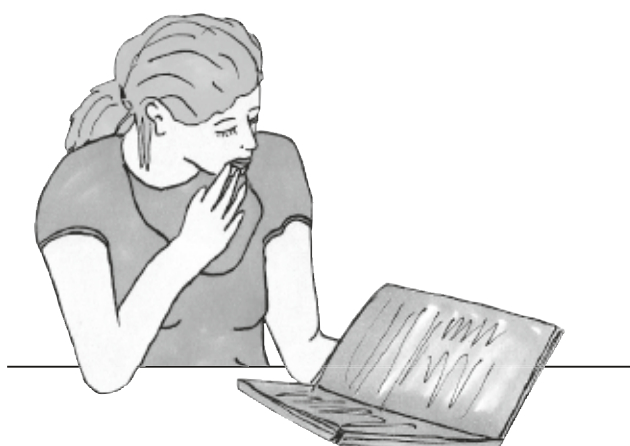

**Sprachstandstest Russisch
für mehrsprachige Kinder**

**Russian language proficiency
test for multilingual children**

**Русский язык — тест для
мультилингвальных детей**

MANUAL — DEUTSCH

*Natalia Gagarina & Annegret Klassert & Nathalie Topaj
Zentrum für Allgemeine Sprachwissenschaft (ZAS)*



ZAS PAPERS IN LINGUISTICS | NR. 54
Berlin. Dezember 2010

1	Darstellung des Tests	
1.1	Allgemeine Darstellung	6
1.2	Zielgruppe	6
1.3	Normdaten	6
1.4	Methodischer und linguistischer Aufbau der Untertests zum Lexikon	7
1.4.1	Produktives Lexikon	7
1.4.2	Rezeptives Lexikon	9
1.5	Methodischer und linguistischer Aufbau der Untertests zur Morphologie	9
1.5.1	Kasus	9
1.5.2	Verbflexion	10
1.6	Methodischer und linguistischer Aufbau des Untertests zum Satzverständnis	10
2	Durchführung und Auswertung der Untertests	
2.1	Sprachproduktion: Lexikon	12
2.2	Sprachproduktion: Kasus	13
2.3	Sprachverständnis: Grammatische Strukturen	14
2.4	Sprachproduktion: Verbflexion	15
2.5	Sprachverständnis: Lexikon	16
3	Auswertung	
3.1	Quantitative Auswertung	18
3.2	Bewertung eines Testabbruchs	18
3.3	Qualitative Auswertung	19
4	Auswertungsraster	21
	Für dreijährige Kinder	22
	Für vierjährige Kinder	24
	Für fünfjährige Kinder	26
	Für sechsjährige Kinder	28
5	Protokollbögen	31
	Für den Untertest <i>Sprachproduktion: Lexikon. Nomen und Verben</i>	32
	Für den Untertest <i>Sprachproduktion: Kasus</i>	34
	Für den Untertest <i>Sprachverständnis: Grammatische Strukturen</i>	35
	Für den Untertest <i>Sprachproduktion: Verbflexion</i>	36
	Für den Untertest <i>Sprachverständnis: Lexikon. Nomen und Verben</i>	37
6	Fragebögen	39
	Für Kindergartenkinder	40
	Für Schulkinder	50
7	Anhang	
7.1	Items des Untertests <i>Sprachproduktion: Lexikon. Nomen und Verben</i>	60
7.2	Items des Untertests <i>Sprachproduktion: Kasus</i>	62
7.3	Items des Untertests <i>Sprachverständnis: Grammatische Strukturen</i>	62
7.4	Items des Untertests <i>Sprachproduktion: Verbflexion</i>	64
7.5	Items des Untertests <i>Sprachverständnis: Lexikon. Nomen und Verben</i>	65
8	Literatur	66